F

## 



# יו"לע"י <br> ועד החתונהתקנות שע"י קהל יטב לבִ ד'סאטמאר <br>  

לע״נ הרה״ח שמואל ב״ר חיים ארי׳ווידער ע״ה
מראשי העסקנים לטובת-המתונה תקנות


- אין ראם פון די שטריימל רעוואלוציע, וואס קאסט היינט בלויז \$1,400. - "שפיצלעך-שייטלעך" זאל געקויפט ווערן נאר דורכ’ן "צד הכלה".


## פרויען קידושים

- נישט ערלויבט סיי ביים ״שבת באווארפן״, און סיי ביים "שול פירן".


## שבת באווארפן

- עסן אלע סעודות נאר ״אינדערהיים״.
- לאדענען צו די סעודות בלויז די זיידעס פון חתן און די אייגענע קינדער, און דער מחותן אויב ער איז פון אויסער די שטאט.
- אויך איז ערלויבט די געשוויסטער פון די עלטערן מצד החתן פון אויסער די שטאטט. (אנדערע בני משפחה זאלן בלויז צוקומען צום בענטשען).

זמנים ביי די חתונה

- ענדיגן טאנצן: בשעה 11:00 - ענדיגן מצוה טאנץ: בשעה 1:30 - ביים ״מצוה טאנץץ" איז ראטזאם אויסצורופן בלויז
 באזינדער. דערנאך אויסרופן עלטערן פון חתן-כלה און חתן כלה.
- ביי כל הנערים זאל מען טאנצן בלויז לפני הכלה און נישט יעדער נאכאמאל באזונדער מיט׳ן חתן.


## מתנות לחתן

- בלויז "4 מתנות": 1) זייגער (מוז נישט זיין עכט גאלד). 2) ש״ס. 3) בעכער. 4) מנורה.
- אין צוגאב, צו א טלית, טלית-ותפילין בייטל און קיטל.


## 'ווען' און 'ורי אזריתי צּו שיקן די מתבנות

- די אויבנדערמאנטע מתנות זאלן געשיקט ווערן בלויז אין די פאלגענדע באשטימטע זמנים:
- 1) ביים ווארט. 2) ראש השנה. 3) סוכות. 4) חנוכה. 5) פורים. 6) פסח. 7) שבועות. 8) און שבת פאו חתונה. (איינגעטיילט לויט די ציייט פונעם שידוך ביז צו די חתונה).

אויסער די אויבן-דערמאנטע מתנות און זמנים זאֹל מען נישט שיקן קיין שום מתנה, ביי קיין שום אנדערע געלעגנהייטן.

- און אוודאי זאל מען נישט שיקען מתנות פאר "מחותנים" און פאר "געשוויסטער פון חתן כלה".
- אלע "מתנות" זענען נישט ערלויבט באצאלטע רעפינג'ס און פאומ'ס.
- די "שבת לייכטער" אויב מ'האט עס נישט באקומען אלס דרשה געשאנק פון משפחה מיטגלידער, זאלן דאס קויפן ביידע עלטערן בשותפות דשו


## שטריימל-שכיצמ/שייטל

- "שטריימל" זאל געקויפט ווערן דורכ'ן ״צד החתן״.


## ווארט / תנאים

- דער "שטר התנאים״ זאל געליינט ווערן אין שטוב ביים "ווארט״ תיכף נאכן שידוך שליסן, אדער ביי די חתונה ביים ״קבלת פנים״ [די תקנה האט מען שוין אביסל געטוישט, אז ווער עס האט נישט קיין פלאץ אין שטוב, קען דאס מעט מאכן אין איינע פון די צוגעשטעלטע ערטער].
- ביים "ווארט" זאל מען אויפגעבן בלויז "לעקעך און ברוינפן".
- אויסער די "מסיבת ה'ווארט" איז נישט ערלויבט צו מאכן קיין באזונדערע פארזאמלוני

התנאים״, אפילו אויף בלויז לעקעך און ברוינפען. - די חתנ׳ס עלטערן זאלן נישט שיקען צום "ווארט" קיין שום "קעיק". - ״בלומען״ שיקט מען נאר איינמאל, אויפן ערשטען שבת נאכן שידוך.

- עפ"י בקשת כ"ק מרן רבינו שליט"א זאלן די חברטע״ס פון די כלה קומען נאר ״פרייטיג צונאכטיטס שידוך שליסן.


## מתנות לכלה

- ZC (2 בלויז "4 צירונגען": 1) זייגער, [ביים ווארט] רינגל, [ביים ערשטן יו״ט נאכן שידוך]. 3) פערל קייטל. 4) אויער-רינגל. - אין צוגאב, זאל מען געבן: מחזורים, צאינה וראינה,
 מען זאל צוטיילן די מחזורים פון צאינה וראינה-

סידור וכדו'].


## שבת שבע ברכות

- לכתחלה אין שטוב פון אבי הכלה. - און אויב נישט מעגליך, בלויז אין א קליינע זאל. - רופן צו די סעודות בלויז זיידעס, עלטערן פון חתן וכלה, כלהּס געשון גוויסטער, און געשוויסטער פון די חתן פון אויסער די שטאטט. (ביי קלענערע משפחות אויך געשוויסטער פון

חתן פון אין די שטאט).

- אויך איז ערלויבט די געשוויסטער פון די עלטערן מצד הכלה פון אויסער די שטאוֹלוי (אנדערע בני משפחה זאלן בלון בלויז צוקומען צום אום

בענטשען).

- "שלש סעודות" פאר די 'מענער' בלויז אין ביהמ"ד. און פאר 'פרויען' צוגרייטן בלויז אין שטוב, און נאר פאר די כלה, מאמעס און באבעס פון חתן כלה.
- זומער שבתים ביי שלוש סעודות, זאל מען נישט רופן נאר די אויבנדערמאנטע. און און אויך איז ערלויבט צו רופן פרויען-געסט פון אויסער







 דער זכות פוּ דעי איו רבים איז אין איהם געוואנדן.










 פון א שלאבנ]].


## שעוין צום צווייטן מאל; <br> 

און אויסגעדארט, אז ער איז באגלייבט געווען אויף דאס וואס ער זאגט.
"איך שטיי שוין אזוי לאנגע יארן״ פארציילט דער וער ארעסטאנט, ווען צוויי שנירלעך טרערן גליטשן זיר קויך אראפ אויף זיינע באקן ״איך קען זיך נישט אראפזעצון ניטאמאל אין מויל נעמען קען איך עפעס. בלויז צוויי מאל א טאג קומען די תפיסה-איינגעשטעלטע, און זיי
 מיט א ביסל שמוציג וואסער, און מיט דעם דארף איך זיר באגעניגן אויף א גאנצן טאג, גלייב מיר עס איז שוין אומדערטרעגליך! איך האלט עס שוין נישט אויס! האט דער ארעסטאנט צוגעענדיגט, און דאן האט ער
 "הער זיך איין" האט דער גאסט אים אריינגערוימט אין אויער שטילערהייט "דו ביזט באפרייט... יא! דו ביזט באפרייט!".... דער ארעסטאנט האט געקוקט אויף דעם גאסט מיט פארדרוס און פאראיבל ״וואס מאכסטו חוזק פון מיר? וואס באפרייט? ווען באפרייט? איך שטיי שוין אזוי דא
 מעשיות אז איך בין באפרייט?".... אבער דער גאסט וואס האט אזוי רחמנות באקומען אויף דעם נארישן כעלמער, האט פרובירירט אים אים איבערצוצייגן אז ער איז ווירקליך באפרייט "נעם נאר ארויס דיינע הענט פון די לעכער אין די וואנט, און דו

ביזט א באפרייטער מענטש אויפן ארט!...." דער כעלעמער האט זיך אים צוריקגעשליידערט אין פנים אריין ״דו נארישער מענטש, וויאזוי קען איו איר ארויסנעמען די הענט פון די וואנט, ווען אויף די אנדערע
 לאזט מיר בשום אופן נישט ארויסשלעפפן די הענט פון וואנט?..." האט דער כעלעמער ארעסטאנט גע'טענה'ט א הייזעריגער. "קוק נאר״ האט ער געצייגט פארן גאסט פרובירנדיריג צו שלעפן זיין האנט אויף ארויס ״איך פרובוביר, און סלוגייט נישט, דער 'בעזעם שטעקן' לאזט נישט בשום אופן..."

יט יארן צוריק האט זיך געפונען עמיצער, וואס האט גאר אסאך געהערט דערציילן איבער די קאמיש-בארימטע און לעגענדארע שטעטעלע 'כעלעם', און בפרט איבער אירע קורצקעפיגע
 אויף די ״תהלוכות כעלעם״, און אביסל 'נאשן' פון זייער חכמה...

 געהאט וואס צו דערציילן פאר זיינע גוטע פריינד אויף לאנגע וואכן און חדשים...


לעכער, דאן האט איין פאליציאנט אים געהיטן אז ער זאל נישט אנטלויפן, און דער אנדערער איז געגאנגען צוּ וֹ די אנדערע זייט וואנט, ווארשיינליך אים צוזאמצובינדן

די הענט מיט קייטן. דער גאסט איז זייער נייגעריג געווארן צו זען, וויאזוי דער פאליציאנט פארבינדט די הענט פונעם ארעסטאנט - וועלכע וועט שוין אזוי פארבלייבן א 'שטייענדיגער ארעסטאנט' פאר ווער ווייסט ווי לאנג - איז דער גאסט מיטגעגאנגען מיט פאליציאנט צוּ דו די אנדערע זייט ועיט וער וואנט, און ווי ערשטוינט איז ער געווען, ווען אנשטאטט וואס דער פאליציאנט זאל אים צובינדן די הענט מיט
 "בעזעם שטעקן" און ער האט אריינגעשריגן אינעם לאך צו ארעסטאנט ״זאפארט, כאפ אן דעם שטעקן מיט

ביידע הענט!".
 קיין אנדערע ברירה נישט געהאט, נאר ער האט ווי א א וֹא פאלגזאם קינד אנגעכאפט דעם שטעקן מיט ביידע הענט, און דאן האבן די פאליציי פארלאזט דעם דעם ארט, וואוסענדיג אז ער איז שוין פעסט פארבין פוּינדן... ער וועט

שוין פון דא נישט קענען אנטלויפן...
דער גאסט איז געשטאנען און געשטוינט... ער איז צוריק אריינגעלאפן אינעווייניג אינעם בנין, און ער איז צוגעגאנגען צו ערשטן ארעסטאנט פרענגענדיג
"ווי לאנג ביזטו שוין דא ארעסטירט?". "זעקס יאר!!!!..." איז געווען זיין פארווייטאגטרער ענטפער, ווען הכרת פניו ענתה בו אז ער זאגט נישט קיין שום גוזמאות, ער איז שוין געווען אזוי אויסגעמאגערט

איינע פון די גאר קאמישע און וואונדערליכע איבערלעבענישן וואס ער האט דארט בייגעוואוינט, און ער האט זיך עס פארצייכנט לזכרון, איז געווען זיין באזוך אין די תפיסה. וועלנדיג זען וויאזוי עס קוקט אויס די תפיסה אויפן כעלעמער שטייגער, האט ער נאכגעפאלגט די די
 אויפן ריכטיגן ארט. די געשרייען און הילפסרופן פון דון די ארעסטאנטן, האבן עדות געזאגט אז ער האט נישט געגרייזט, יא, ער איזווירקליך אנגעקומען צו די תפיסהגעביידע. אריינגייענדיג אינעם בנין, האט ער באמערקט זייער א א אוראי אויפפאלנדע סצענע. עס שטייט דארט א ארעסטאנט, בלייך ווי די וואנט, און מאגער ווי א שטעקן. זיינע צוויי הענט זענען אריינגעשטעקט אין צוויי גרויסע לעכער, וועלכע זענען אריינגעבויערט אדורך און און אדורך די ווענט פונעם בנין, און אזוי שטייט ער נעבעך דארט און

וויינט אויף זיין ביטער גורל. שטייענדיג אזוי און באטראכטנדיג מיט רחמנוּ ועות געפיל דעם נעבעכדיגן ארעסטאנט - וועלכע קען זיך ניטאמאל אראפזעצן אויף א בענקל, נאר ער איז ועי געצווינגען צו שטיין אזוי די גאנצע צייט, ווען זיינע
 קומען פלוצלינג אן צוויי פאליציאנטן מיט א פרישן ארעסטאנט, און אויך אים האבן זיי צוגעטיילט דעם

זעלבן גורל ווי דעם ערשטן.
 אריינצולייגן ביידע הענט אין די פון-פריער-צוגעגרייטע

אפילו נישט וואספארא שווערע קאפ ווייטאג, וויפיל שלאפלאזע נעכט און טעג פון ארומלויפן פון איין גמן פוּח צום צווייטן און פון איין ערב צום צווייטן, זיי האבן זיך פארשפארט א דאנק דער גרויסארטיגער רון רוועועלאציעיע. שטייענדיג בשנת העשור פון ווען די "חתונה תקנות" זענען געווארן אינפארסירט, האט כ"ק מרן רבינו הגה"ק שליט״א פראקלאמירט פאר אן איבערפרישונג מיט די תקנות, זיך צו מחזק זיין און זיך שטארקון צו צו
 צענטראלן דרשה פארלאפענעם מוצאי שבת קודש וישב, במעמד רבבות אלפי ישראל, ביים דינער לטובת מוסדות תורהויראה דסאטמאר וויליאמסבורג, וואו עס האבן געפייערט טויזנטער סאטמארער חסידים דעם יום ההצלה והשחרור כ״א כסלו. ווי נאר דער רבי שליט״א האט ארויסגעזואגט דעת קדשו, האבן זיך די עסקנים ווידעראמאל אריינגעווארפן אין דער ארבעט, צו שאפן א ווינט אז דער ״חתונוּ תקנות״ זאל ווערן בעסער אינפארסירטו אוּטון און דער אמת איז אז ווען מען מאכט א חשבון אויף פענע און פאפיר, זעט מען באלד ווי די ציפערן שטימען נישט, אפילו אזא איינער וואס גייט הונדערט פראצעטנט מיט די די תקנות ביז צום קלענסטן דעטאל, קאסט אים אפ צו חתונה מאכן צווישן 40 און 50 אלפים, און דאס געלט איז מוֹ משו נישטא נעמענדיג אין באטראכט, אז דער שטוב פארט ווייטער מיט אירע פילע הוצאות, און מען האט נישט דאס געלט דערפאר אפגערעדט פון די וואס מאכן אביסל אוועקגערוקט פון די תקנות, נאר אביסל מער צום גאס-סטאנדארט, פאר אזא איינעם קאסט אפ צו חתונה מאכן דער סומע פון צווישן 70 און 80 טויזענט דאלער, און פאר דעם דום דוֹ
 מיר רעדן שוין נישט פון די מער נגיד'ישע חתונות וואס קאסט אפ פון 150 טויזענט דאלער און ארויף) דער ווינט איז געווארן א שטורעם ווינט, וואס האט מיטגעשלעפט די הונדערטער מחותנים מיט זיך און און האבן אנגעהויבן רופן צו פרישע רעפארמען. עס איז שוין טאקע דא גענוג גוטע תקנות, אבער דער ציבור רופט פאר נאך, מען אפעלירט אז אפילו מיט די דיעצטיגע סטאנדארטן איז ממש נישט מעגליך דאס נאכצוקוּומען! טאקע דערפאר, האבן מיר ארוסגעשיקט דא דעם "סורוועי״, וואו איר וועט קענען שרייבן אייער מיינונג און אבזערוואציע, הן לגבי די ביז יעצטיגע תקוּ ונות, וויאזוי דאס צו פארבעסערן, און אזוי אויך פאר פרישע פארשלאגן און קאמענטארן ביטע נעמט דאס נישט פאר לייכט! נעמט אראפ פון אייער טייערע צייט, און למען הכלל גייט איבער בכובד
 חפץ השם בידינו יצליח, און מיר זאלן קעוּ קענען ווייטער שפארן פאר זיך און פאר גאנץ כלל ישראל ווייטער, שווערע מיליאנען דאלארן.

# נעם נאר ארויס דיינע הענט פון די לעכער אין די וואנט, און דו ביזט א באפרייטער מענטש אויפן ארט!..." 

און ב״ה, אשרינו מה טוב חלקינו! אז מיר האבן די זכי' צו זיין א טייל פון די עדה קדושה, וואס הערט זיו זיך כסור צו צום קריאת הקודש פון מאור עינינו כבוד קוּ קדושת מרן רבינו עט״ר שליט״א, מה טוב חלקינו, אז מיר זוּר זענען
 ציבור, ומה נעים גורלינו, ווי זיס און לעכטיג איז אונז אז נאר דורכדעם האבן מיר זוכה געוּווען צוּ צו זיין די די פאן טרעגער פון אט די שטורעמישע רעוואלוציע. נאך שווערע הארעוואניע וואס איז באשטאנטען פון אויפקלערן דעם ציבור איבער דעם שוידערליכן און נארישן געלט אויסברענגעריי ביים חתונה מאכן, אויף יעדן סארט פארעם וואס נאר מעגליך, עס האט זיר ויך ב״ה די תקנות אנגעהויבן אריינצורייסן מער און מער ביים ציבור ברוך השם. מיר אלע זענען עדות אין די לעצטע 10 יאר, צום אויסטערלישן התעוררות און הת התלהבות׳דיגער צוזאמארבעט וואס איז געשאפן געווארן אין דעם געביט ביי אלע קהילות קדושות בישראל, נאכדעם וואס קהל עדתינו האט זיך צוגעהערט צום רוף פון כ"ק מרן רבינו שליט"א "אפצולאזן דעם 'בעזעם שטעקן' זאפארט!".... און זאגן "איִין-ניין" צו די אי אייגענע תפיסהם זאגן "ניין" צו די דאגות, נישט זיין מער משועבד צוּ צו די די ועי ועי
 טוט אזויי, זאגן ״ניין״ צום שוואכקייט פון צון וואס וועס וועט
 זענען קיינמאל פריער נישט געווען, און האט אנגעהויבן ארויסצושפראצן גאר ווילד, זאגן ״ניין" די צו צו שווערע אוער טויזנטער דאלארן חובות, און קלארשטעלן אז עס איז געקומען או ענדע צו די שקלאפעריי ארבעט און עגמת נפש. היינט איז עס שוין אזא דבר פשוט, אז א חתונה נאכט קאסט שוין נישט אזוי פיל ווי אמאל, און אצינד ווען עס קומט צו א יאר ביי אנשי שלומינו ארום פינף
 עס האט געמיינט א חתונה איידער די גאר וויכטיגע תקנות, אין צוגאב צו די הונדערטער מחותנים וואי ואס מאכן שוין חתונה די לעצטע צען יאר, און זיי ווייסן שוין
"דו בטלן איינער!" האט דער גאסט זיך צעשריגן און צעלאכט הויך אויפן קול ״לאז אפ דעם בעזעם שטעקן פון דיין האנט, און דאן ביזטו א א באפרייטער! לאז אפ

דעם שטעקן, אבער שוין!..."
עס לאזט זיך שווער גלייבן אז עס איז שוין פאריבער צען גאנצע יאר, זינט עס איז אויסגערופן געוּ גווארן דער דורכברוך פון די וועלט בארימטע 'חתונה תקנות', וואס זוענעןגעוועןגעצילט צופארלייכטלטרן די שווערע פון הוצאות פאר מחותנים, וועלכע האלטן פארן חתונה מאכן א קינד בשעה טובה ומוצלחת, אבער עס איז ביי מער ווי אכציג פראצענט מחותנים מיטגעקומען מיט
 נישט וויסנדיג וויאזוי מ'וועט דעקן די שווערע הוצאות, וואס א שמחה שלעפט מיט זיך מיט. שוין א צירקע פון לאנגע יארן וואס דוֹס דאס יהדות החרדית פלעגט אנכאפן דעם 'בעזעם שטעקן כוחות... מען האט געשפענדעט אויסטערלישע סומעס געלט פאר אומנויטיגע הוצאות ביים חתונה מאכן, און בנשימה אחת האט מען געקלאגט און געוויינט מיט זודיגע טרערן, אז עס איז אוממעגליך ווייטער אזוי אנצוגיין... מען האט געקלאגט און באוויינט א תפיסה פון וואו מען האט זיך נישט ״געקענט״ באפרייען בשום אופן... אנשטאט ארויסצושלעפן די הענט פון די תפיסה-לעכער און ארויסגיין לחפשי, האט מען זיר

באפרידיגט בלויז מיטן וויינען אויפן ביטערן גורל... אבער מיט דעם אלעם איז דער רעדע דא נישט בלויו בויז איבער לוקסוס, נאר אפילו מיט די פשוטוט דעוע געברויכן האט מען זיך ממש נישט געקענט קייו עצה געבן, דערפאר האט מען געזוכט ווי מער מען קען שניידן אפילו פון די אזויגערופענע אנגענומענע סטאנדארטן, און דערמיט ממש ראטעווען הונדערטער מחותנים, וואס האבן זיך געשפירט ווי ארומגענומען מיט א שטריק איבערן האלז, מיט אסטראנאמישע סומעס וואס האבן נישט קיין דעקונג. אזוי שטארק ווי מ’איז געווען סקעפטיש אין די די ערשטע צייטן ווען דער פלאן איז פרון פראקלאמירט געווארן, אזוי שטארק איז געווען דער איבעראשונג און אנערקענונג, ווען זאכן האבן זיך אנגעהויבן צו רוקו וען און מען האט אנגעהויבן צו זען הצלחה. עס איז בכלל נישט אנגעקומען לייכט, שווערע כוחות האט מען אינוועסטירט צו קענען אויפמערקן דעם ציבור, ווי לייכטזיניג איז דאס גאנצער געשעפט פון אוועקווארון שווער אויסגעהארעוועטער געלטער, אפגערעדט פון דון וואס האבן ניטאמאל געהאט אוועקגעלייגטע פינאנצן, און האבן געמוזט חתונה מאכן מיט געבארגטע הלואותות, פון גמ"ח’ן, קרובים און גוטע פריינט, מען האט זיך אזוי פאר'חובות'ט, אז מענטשן האבן זיך טאקע אנגעהויבן צו כאפן אין קאפ, איז מיר ווערד די שווערע הלוואות און קאפ ווייטאג, בלויז ווייל ״מה יאמרו הבריות?".


דאס הייסט, אז די היינטיגע חתונה סטאנדארט

 מ'טוט נישט א גאנץ יאר, אין טאג טעגליכן לעבן
 און די לוקסוס ביים חתונה מאכן: די אלע לוקסוסוס וואס מיר זענען צוגעוואוינט אין דורין דורשניטליטליכן לעבן, צ.ב.ש. א טייערע קאר, טייערע קאך (אדער אפילו די וואס צאלן פאר טייערע פרישטאאגס אין טעיק-אוט געשעפטן), דאס זענען אזעלכע סאר פרט "לוקסוס״ וואס 75 פראצענט מענטשן קענען זעון זיר
 יעצטיגן חתונה-סטאנדארט קענען זיך 75 פראצענט מחותנים נישט עפארדן (א דורכשניטליכע חתונה קאסט היינט כמעט א יאר ארבעט!)

און א דריטע דיפרענץ צווישן לוקסוס פון א א גאנץ יאר און ביים חתונה מאכן: א טייערע קאך קוֹר אדער א טייערע קאר, זעהט מען במציאות קויפט קויפט מען נאר געווענליך ווען מ'קען זיך דאס ערלוין ועיבן (מיר רעדן נישט פון די קליינע פראצענט וואס קויפן אומאחריות׳דיג אפילו ווען זיי האבן נישט), דאקעגן ביים חתונה מאכן, טוען דאס רוב מחותנים, אפילו די אחריות'דיגע מענטשן, וואס קענען זיך עס קלאר נישט ערלויבן.

פארוואס? בלויז צוליב די איינע סיבה: ווייל דער היינטיגער סטאנדארט איז אזויי. איז די עצה דערצו צו טוישן דעם סטאנדארט, און אויטאמאטיש פאלן אוועק אט די אלע איבערגעטריבענע הוצאו אותות וואס מיר גיבן סתם אזוי נישט אויס קיין געין געלט דערפאר אין אונזער טאג-טעגליכן לעבן.

אונזער פלאן איז נישט מצמצם צו זיין דעם סטאנדארט פונעם לעבן, נאר אונזער ציל איל איז אז מ'זאל זיך קענען עפארדן צו באצאלן דעם סטאנדארט... לאמיר זיך נישט נארן, עס אס איז היינט דא ב״ה צו באקומען פון די שענסטע ״חופה קליידער״ ביי די גמ"ח׳ן, און עס איז היינט דא דא ב״ה צו באקומען פון די שענסטע ״משפחה קליידער״ ביי די די גמ"ח׳ן. אבער אויך דאס קאסט אסאך געלט.

מען קען ווען איינפירן א געוויסער פרייז וואס ביז אזויפיל איז מען גרייט צו שפענדן, אזויוווי מען האט דורכגעבראכן מיט די ״חתן שיו שטריימלעך״, וואס די חתנים האבן מוותר געווען אויף א זאר וואר בלייבט ביי זיי אויף די קומענדיגע פאר יאר, אוודאי און אוודאי ווען עס קומט צו דו די חתונה קליידונג וואס מען טראגט בלויז געציילטע שעות. נאך א א בעסערע פלאן איז איינצופירן מען זאל גיין מיט

סעט, (2 בעטן און א שיינע שפיגל דרעסער), און נישט קיין גאנצע מלכות׳דיגע דייניניג-רום סעט נאר א טיש און 4 בענקלעך, (וואס מען וועט אי״ה שפעטער ניצן לאנגע יארן, די דיינונג רום סעט פאר א ספרים שטוב, די בעדרום סעט פאר געסט אדער קינדער שטוב, א.א.ווו.), און די איב יבריגע זאכן וואס מ'קען זיך באגיין אן דעם און די ערשטע
 נישט באלעסטיגן די אנגעשטרעננגטע עלטוֹרון בשעת'ן ברען פון די חתונה הוצאותות, די די קינדער וועלן שפעטער מיט די יארן זיך אליינס קויפן (אדער
 סעט, פראקטיש לויטן די דעלמאס'דיגע דיר דירה סייז און סטאנדארד און לויטן זייער געשמאק, (און אויב איר וועט דעמאלס 'קענען' וועט איר אוודאי ארויסהעלפן די קינדער מיט די הוצאות).
נויט דעום פארשלאג קען
עוען זיך בעוז"ה שפנאן
s20,010i1

## חתונה קליידער

איינע פון די גרעסטע הוצאות וואס איז דא אין

 אבער מען האט פאקטיש הנאה דערפון, - דאס איוּ אלעס אבער גוט געווען ווי לאנג ס׳האט געקאסט בערך אזויפיל וויפיל מ'האט הנאה געהאט דערפון ... אבער היינט צאלט מען שוין \$800 פאר א קלייד אויך איין נאכט! דאס איז שוין פונקט ווי א נאכטמאל פטר 350, דאס הייסט שוין "איבערגעטריבענע לוקסוס״".

אבער אין מציאות, ווען מ’קוקט זיך אום צווישן היימישן ציבור, שטעלט זיר ארויס אן אינטערעסאנטער בילד. די זעלבע מעוטן וואס זיי וואלטן קיינמאל נישט פארלאלאנגט קיין "איבערגעטריבענע לוקסוס" אין דורכשניטליטליכן לעבן,ווערן זיי ביים חתונה מאכן פלוצלינוינג ברייט, און גיבן אויס ריזיגע געלטער אויף ״איבערגעטריבענע לוקסוס״, אנגעהויבן פונעם תנאים בוּים, די חתונה נאכט, שבת שבע ברכות א.א.וו. מ'ספענדעט ריזיגע געלטער פאר זאכן וואס כמעט קיינער געניסט נישט דערפון, און אפילו ווען יא, איז די קאסטן פיל פיל מער ווי די הנאה!

## פורניטשור

עס איז א פאקט, אז די הוצאה פון די פורניטשור איז פראצענטועל דער גרעסטער לאך וּואר וואס עס קאסט היינטיגע צייטן חתונה הוצאות, ווייל לויטן היינטיגן סטאנדארט אז חתן כלה 'מוז׳ באקומען א גאנצע שאוי-קעיס פון טייערע פורניטיטשורור, געמאכט פון גאר טייערע האלצערנע קונץ שטיק (חוץ וואס דער מאטעריאל איז גאר הייקעלע מאטעריאל וואס פון יעדע קליינע טומל באקומט עס א א 'דענט' אדער א 'קראץץ'), איז די ביליגסטע פורניטשער \$5,000 פער צד. און אויב מווויל זיך נאר אביסל אהערשטעלן קאסט דאס שוין \$7,500 - \$12,000 פער צד, וואס דאס איו אור שווערע טויזענטער אפגעהארוועטע אידיש געלט.

ביי א היפשער פראצענט פרישע פארפעלקער די טייערע פורניטשור ״געסטארעדזשד" אין פלון

 וועלכע צאלן 'רענט' סיי פאר זייער דירן פירה, און סיי
 קיין הנאה דערפון... אזוי אויך איז דא א באו באדייטנדער פראצענט פארפעלקער וואס באשליסן - צוליב
 סעטס נאך א קורצע צייט, בו בזמן וואס זייערע עלטערן האלטן נאך אינמיטן באצאלן די גמ"וֹיח
 מ'נוצט שוין נישט... זיי קויפן טישן און בענקלעך וואס ווערט גענוצט שפעטער אויך, אזוי אויר אויך רוב אינגעלייט קויפן זיך א ביליגע ספרים-שאפע בים ביי 'האום דיפאו', וואו זיי האלטן זייערע ספר סרים, אזוּי אוי אז מען דארף שוין נישט צוקומען צום טשיינע קלאזעט אפילו פאר די ספרים.

פארוואס זאלן מיר האבן די גרויסע הוצאה? פארוואס מוזן מיר קויפן די ריזן קלעצער? פארוואס זאלן מיר צאלן פאר איטאליענע פורניטשור, אין די צייט וואס מ'קען האבן כינעזע סחורה פאר א צענטל פרייז? און למה נגרע פון די אנדערע שטעט און אנדערע קרייזן צב"ש די די פוֹ ליטווישע קרייזן און נאך - וואס דארט וּר ווערן די די מחותנים בכלל נישט פארפליכטון נרוט אויסצוצאלן


קינדער?
דעריבער, וואלט געווען דער בעסטער פארשלאג, מ'זאל נאר קויפן וואס מ'מוז האבן שויו אויפן פלאץ!, דאס הייסט א ביליגערע בעד-רום

באמת'ן אריין איז נישטא קיין שום חיוב מצד הלכה צו זאגן "שבע ברכות" פאר חתן-כלה, די הלכה זאגט נאר אז אויב ס׳איז דא 10 אידן מיט א פנים חדשות דאן דארף מען מען זאגן שבע ברכות. (ווי עס שטייט קלאר געשריבן אין שו"ת חת״ס


 ו'), עלטערע אידן פון פריערדיגן דור געדענקען אויך, ווי אינדערהיים איז בכלל נישט געווע פען קיין מנו מנהג צו פראווען יעדע נאכט שבע ברכות סעודות, נאר אין

רבי'שע הויפן.
דערפאר, איז שוין געקומען די ציצ צייט זיך
 די שבע ברכות פונעם אבי החתן. לאמיר מאכן
 געמאכט די שבת באווארפן אזויוויי דער מחותן משן מצד הכלה מאכט די שבת שבע ברכות. היינט צוטאג'ס האט יעדע חתן כלה 4 זיידעס קע״ה, וואס מאכן קליינער שבע ברכות מיט די קי קינדער. נו, פארוואס זאלן די געשוויסטער מצד החתן צוזאמענקומען צו 4 באזונדערע שמחות? 1 - שבת באווארפן, 2 - די חתונה, 3 - שבע ברכות פונעם זיידן, און 4 - דעם מחותנ׳ס שבע ברכות?!

דאס איז נישט קיין ווילד-פרעמדע פארשלאג, נאר א נייע אנטוויקלונג, אסאך מחו מחותנים מנים מצד החתן האבן שוין אנגעהויבן צו מאכן זייערע שבע ברכות'ן ביי זיך אינדערהיים, פאר א מנין מ'זאל קער קענען
 פיינע מאלצייט, העכסטנס נוצט מען די שבת'דיגע עסצייג...

## עיט דער פארשלאק קען נעשן זיך בעוז"ה שיפארן צווישן \$3,000 ביז \$10,000.

כדי מען זאל האלטן פריי דעם אווענט, אבער דער צייטונג האט אזא קאלום וואס לויפט יעד וער וואך ואר און יעדע וואך קומט צו פיר פינף נייע דאטומעו אוּ

אזויווי מען דארף דאך וויסן פון וועם מען רעדט דא, וועט מען צושרייבן נאך א שורה, מען וועט אויסרעכענען די פיר זיידעס. די מעלות דערפון איז, קודם וועט עס אריינגיין אין קאפ ארוע אריין, יעדער איינער וועט וויסן ווען יעדער מאכט חט חת חתונה, און מען וועט וויסן צייטליך, און מען וועט זיך קענען שפארן דעם גאנצן קאפ וויי פון שיקן חתונה בריוולעך צו מוזן אדרעסירן דעם האט מען יא געשיקט, דעם
 און צו יענעם נישט, און טרעט טרן דעם איבט איביגן טויזנטער.

## ניט דעום עארשלאג קען ועשן

 זיך בעז"ה שעפארן אטאר צייט און קאחפ-ווייטאג, און אריבער \$1,000דער גרעסטער "שבע ברכות" וואס ווערט אהערגעשטעלט, איז דער שבע ברכות וואס דער אבי החתן שטעטלט אהער. עס הערט אעט זיך זעי זער אינטערעסאנט, אבער למעשט רעט רעדט מען פון א א אוֹ שיינע פאר טויזענט דאלער, ווייל היינט גייט עס אש אש די מחותנים נעמען ארויס א מער שיינע זאט קאסט אפ אסאך אסאך מער ווי א בר מצוּ מעו און און ביי געוויסע פעלער וואו דער מחותן האלט דא זיר זיך איין ביי די חתונה, וועט דער שבע ברע ועכות אפטקאסטסטן מער ווי די חתונה נאכט זעלבסט!


 און וועל דערנאך פארזיכטיכטיג אויסגעארבעט ווער וערן דורך הנהלות קהלות ביוּינו הק' און וועלן בעזהשי״ת באשטעטיגט ווערן דורך כ״ק מרן אדמו"ר שליט"א.

שבת'דיגע קליידונג, העכסטנ׳ס ין״ט’דיגע שענערע קליידער, אבער פארוואס זאל מען שפענדן אזויפיל איבעריגע געלטער?

אבער דער אמת איז אז אין די נושא פון די איבערגעטריבן-טייערע קליידונג אין ווייבער שוהל מוּ האבן די מענער נישט וואס אריינצורעדן און מאכן די תקנות, נישט קענענדיג די סוגיא. הלוואר זיך שאפן טאקע אין אלע געגנטער א קאמיטע פון נשים צדקניות, וואס זאלן זון זיך אריינלייגן אין די זאך און אנהייבן צו טון, לכאורה איו איז די בעי בעסטע וועג מיט’ן צאמשטוֹעלן א ליסטע פון פאטענציעלע
 למעשה, ווייל וויפיל מען שפארט ערגע סטיץ אנדערש איז דא זייער א סאך אידן, וואס וויינען ביטערל ערע אז דאס געלט וואס מען שפארט זיך איין ערגעץ
 ליידער דארפן זיי צוקוקן און זיי האבן נישרן נישט קוֹר קיין ברירה מיט'ן ניגון, אז יעדער טוט אזוי און מען קען

נישט זיין אנדערש.

## ניט דעם פארשלאגא קען נעון זיך בעד"ה שעפארן פון \$1,500 ביז

 $\$ 8,000$
## חתונה בריוולעך

מיט די "חתונה בריוולעך" איז דא א פראבלעם, עס איז א קאפ וויי פון צייט, און ס'איז ביז געלט, אפיל
 הוצאה פון לכה״פ טויזנט דאל דאלאר. אז מען רעכ
 גאנצע מעשה, קומט מען אן בערך 80-75 סענט פער

יעדע חתונה בריוול.

ס׳איז דא וואס שיקן שוין לאנג נישט, מען קען דאך זען זיי הענגען אויף א צעטל, און זיי באנוצי מן זיך אדער מיט די צייטונג אדער מיט די טעגליכע בלעטלעך, ס׳איז דא א פלאן וואס מען וויל עס איינפירן, און ס’קען זיין ס׳וועט ווערן דורכגעפירירט אז די קהילה זאל ארויסנעמען אין די ציו צייטון אדער איין זייט אדער צוויי זייטן, יעדן ערב ראש חודש זאל מען איינמעלדן די חתונות וואס ווערן באשטימט.

דאס איז נישט אונזער אויפטו, מען קען דאס זען אין די געוויסע צייטונגען ווען א מוסד באשט טאג פון א דאטום פון א דינער, שרייבן זיי עס אריין

סורוועי

п円panamn
ערטטע
$\qquad$ בן: $\qquad$ נאמען:
$\qquad$ סעלפאן נומער: $\qquad$ טעלפאן נומער: $\qquad$ שטאט:

## 

תנאים:
דער שטר תנאים זאל געליינט ווערן אינדערהיים ביים "ווארט" אדער ביים "קבלת פנים" פון די חתונה, און געבן דערביי בלויז לעקעך און ברוינפן. נישט רופן חבר'טארינס פון די כלה צום ווארט / תנאים. [די תקנה האט מען שוין אביסלגעטוישט, אז ווער עס האט נישט קיין פלאץ אין שטוב, קען דאס מאכן אין איינע פון די צוגעשטעלטע ערטער].

דערמיט שפארט מען זיך: מינימום צווישן \$3,000 ביז \$10,000 דורכשניטליך.

אייער באמערקונג:

מתנות לכלה:
בלויז 4 צירונגען: 1] דיימאנד רינגל, נאר CZ שטיין, 2] גאלדענע זייגער, 3] פערל קייטל, 4] אויער-רינגל, און בלויז: מחזורים, צאנה וראינה, סידור, טיכל, שירצל.

דערמיט שפארט מען זיך: מינימום צווישן \$4,000 און \$10,000 דורכשניטליך.
$\qquad$ אייער באמערקונג:

מתנות לחתן:
בלויז: 1] גאלדענע זייגער, 2] ש"ס, 3] בעכער, 4] מנורה, און טלית, טלית ותפילין בייטל און קיטל.
דערמיט שפארט מען זיך: מינימום צווישן \$2,000 און \$6,000 דורכשניטליך.

אייער באמערקונג:

בלויז פאר חתן-כלה, (ווי אויבנדערמאנט) און קיין שום מתנה נישט שיקען פאר מחותנים און געשוויסטער פון חתן כלה. (די לייכטער אויב נישט באקומען דרשה געשאנק, זאלן דאס קויפן ביידע עלטערן בשותפות). דערמיט שפארט מען זיך: מינימום צווישן \$1,000 ביז \$3,000 דורכשניטליך.
$\qquad$ אייער באמערקונג:

## זמנים פון מתנות:

די אויבנדערמאנטע מתנות פאר חתן וכלה זאלן אויסגעקליבן ווערן צו שיקען און איינע פון די פאלגענדע זמנים: דער ערשטער שבת נאכ'ן שידוך, ראש השנה, סוכות, חנוכה, פורים, פסח, שבועות, און שבת פאר די חתונה. (איינגעטיילט לויט די זמנים פון חתן-כלה שאפט).

דערמיט שפארט מען זיך: אסאך געלט, צייט אויסברענעריי, קאפ-וויי און עגמת נפש.

אייער באמערקונג:
$\qquad$

זאל קויפן צד החתן, און בלויז איין ביליגע שטריימל (כהיום איז דאס \$1,400).
דערמיט שפארט מען זיך: מינימום צווישן \$4,000 ביז \$6,000 דורכשניטליך.

אייער באמערקונג:

דערמיט שפארט מען זיך: אז וויבאלד די צד הכלה קויפט עס וועט מען ווי פארשטענדליך ווייניגער אויסגעבן.
$\qquad$ אייער באמערקונג:
$\qquad$
שבת באווארפן:
עסן אלע סעודות נאר אינדערהיים, נאר זיידעס און די אייגענע קינדער, און דער מחותן פון אויסער די שטאט.
דערמיט שפארט מען זיך: מינימום צווישן \$2,500 ביז \$8,000 דורכשניטליך.

אייער באמערקונג:

## פרויען קידושים:

נישט ערלויבט סיי ביים ״שבת באווארפן" און סיי ביים ״שול פירן".
דערמיט שפארט מען זיך: מינימום צווישן \$1,000 און \$3,500 דורכשניטליך.

אייער באמערקונג:

## ענדיגן די חתונה:

בשעה 1:30 בדיוק. [ביי די ״מצוה טאנץ" איז ראטזאם אז מען זאל אויסרופן בלויז זיידעס, איין גרויסע כל הנערים פאר אלע צדדים אינאיינעם, (ביי כל הנערים זאל מען טאנצען בלויז לפני הכלה און נישט יעדער באזונדער מיטן חתן), עלטערן פון חתן וכלה און חתן וכלה]

דערמיט שפארט מען זיך: אסאך געלט, צוליב ווייניגער קאפלס, און די הנחות פון די מוזיקאנטן, בדחנים, זאלן אייגענטומומער, אא"וו וואס וועט עווענטועל נועכ ורוחניות פונעם ציבור און שפארן פאר'ן ציבור הונדערטוֹר שוּ שעות ביטול תורה וביטול מלאכה, ביטול זמן קרי"ש ותפילה, עגמת נפש, גזל שינה, איבוד ממון ישראל, וכו'.

## שבע ברכות פון חתן'ס עלטערן:

לכתחלה אין אינדערהיים (און אויב נישט מעגליך אינדערהיים בלויז אין א קליינע זאל). און רופן בלויז זיידעס, עלטערן פון פון חתן וכלה און די אי אייגענע קינדער. און ביי קלענערע משפחות אויך געשוויסטער פון די כלה. און אויס דריקליך נישט באשטעלן קיין מוזיק, בדחן, זינגער׳ס, בילדער, מתנות, פארטי פלענערס

דערמיט שפארט מען זיך: מינימום צווישן \$3,000 ביץ \$10,000 דורכשניטליך.

אייער באמערקונג:

שבת שבע ברכות:

 (די געשוויסטער פון די עלטערן מצד כלה זאלן עסן ביי אנדערע בני משפחה, און בלויז צוקומען צון צום בענטשן בון און "שלש סעודות" פאר די מענער בלויז אין ביהמ"ד, און פאר עסן ביי אנדערע בני משפחה, און בלויז צוקומען צום בענטשען). און פרויען צוגרייטן בלויז אין שטוב, און נאר פאר די כלה, מאמעס און באבעס פון חתן כלה. און זומער שבתים נישט רופן נאר די אויבנדערמאנטע און פרויען געסט פון אויסער די שטאט.

דערמיט שפארט מען זיך: מינימום צווישץן \$2,500 און \$8,000 דורכשניטליך•

אייער באמערקונג:

## אנדערע שבע ברכות:

בלויז ביי איינעם אינדערהיים. און בלויז לאדענען צו די סעודה חתן כלה, עלטערן פון חתן כלה, און בעל אכסניא זעלבסט, און פנים חדשות. און רופן צום בענטשען משלים זיין צום מנין. כיבוד פאר די אורחים צום בענטשען זאל זיין בלויז לעקעך און ברוינפן.
 100\$ פער משפחה פאר בעבי סיטער'ס און טראנספאטטאציע וכו' און הונדערטער שעוֹת ביטול תורה, עגמת נפש, גזל שינה, איבוד


## פאלגונוד וועללט אויט איינע צון די פארשלאגן

ניייצ "שוֹתפּות פלאן" (זעט שפעטער דעטאלן):
איינפירן ווי פריער. 2 2 ם 3
$\qquad$
$\qquad$
$\qquad$

אייגפנש פארשלאג:
שרייבט דא אייער אייגענע פארשלאג. געדאנק:
$\qquad$
$\qquad$
$\qquad$
$\qquad$
$\qquad$
$\qquad$
$\qquad$

דערמיט וועט מען אפשפארן די סכום פון בערך: \$ $\qquad$

נאר געבן בעד-רום.
2 2 ם ג 3 [

אלעס קויפן ביליגער.
מאכן א פרייז ביז וויפיל מען מעג צאלן אדער

חתונה קליידער:
2. 1 מאכן פרייזן אויף די קליידער פון געשוויסטער פון חתן כלה. גיין נחר מיט שבת'דיגע קליידער.

לאזן אזוי ווי ביז יעצט. אדער

חתונה בריוולעך:

בכלל נישט ארויסשיקען, נאר אין צייטונגען אין ביהמ"ד.
$.1 \square$ ארויסשיקען נאר פאסט-קארטל. לאזן אזוי ווי ביז יעצט.

## אבי החתן שׁע ברכות:

ב 1 [ מאכן אין שטוב פאר א מנין מצומצם. לאזן אזוי ווי ביז יעצט. אדער $4 \square$

בלויז איין מנין, און צוגאב צום טאטן און בחור, משרת, חזן, און דרויסענדע געסט. מוּ זוּ זינגערס און
 שידוך שליסן זאל מען נישט רופן בלויז או א מנין זין אויסער די גאר נאנטע קרובים. און דער חתן קען אויך ברענגען פינף בחורים.

## זעט פון בעל נודה ביהודה

מיר טרעפן אין די תקנות פון דעם בעל נודה ביהודה מיט זיין בית דין, שנת תקכ״א, וועלכע שרייבן: "וויבאלד דאס איז א שרעקליכע זינד, די גרויסע אויסגאבן אויף חתונה סעודות, איז באשלאסן געווארן, נישט צו מאכן - אפילו א עושר - נאך א שבע ברכות אין שבת, נאר אינדערוואכן ווען די סעודה איז א פשוט'ע, און ביי יעדע סעודת החתונה, זאל מען רופן בלויז פיר מנינים אויסער די די פסולי עדות (ד.מ. גאר נאנטע קרובים), און ביי א סעודת ברית נאר איין מנין. עכ״ל.

סידור: ״ווי נאריש זענען די מענטשן וואס פארציילן און שטעלן צו פאר זייערע געסט פון זייער גרויס רייכטום און לויבן זיך מיט זייער גרויס פאויס פוימעגן. זיי צוליב די חשש פון גניבה און סיי צוליב דויב די חשש פון עין הרע, יעקב אבינו האט דאך געזאגט
 איר זיך באווייזן, די ברכה טרעפט נאר ארוֹ אין אוין אויג פארהאלטענע זאכן, אויך די (ערשטע) לוחות זענען צובראכן געווארן ווייל מען האט זיי געגעבן מיט א או
 ביי יעדע זאך שיין און פאסיג, עכ"ל".

## אמאליגע תקנות פון גאוני עולם

א ציטאט פון די תקנות פון וועד ארבע ארצות שנת תק"ז: צום סעודת החתונה זאלן נישט גערופן ווערן נאר דריי מנינים און אין יעדע מנין זאל זיין זוין צוויי ארעמעלייט, און דער וואס וועט עובר זיין אויף די תקנה וועט געשטראפטט ווערן מיט א סומע געלט. צום בר-מצוה סעודה זאל מען לאדענען

## מקורות אין חז"ל

מיר טרעפן שוין פיל אין חז״ל וואס זיי האבן פארארבעט איינצושפארן אידיש געלט און הוצאות ווי: - דאס אז חמשה עשר באב זענען אלע אידישע טעכטער, אריינגערעכנט פרינצעסנס, ארוֹו אויס בלויז מיט געבארגטע קליידער, נישט צוּ צו פארשעמען די אומפארמעגליכע (תענית כו:) - רבן גמליאל וועלכע האט באפוילן אים צו באערדיגן מיט די ביליגסטע תכריחים, כדי צו צו צושטערן די דעמאלטסדיגע מנהג פון אויסגעבן פילע געלטער ביים באגראבן א מת (מועד קטן

כז:).

- רבן שמעון בן גמליאל האט שטארק פארארבעט אראפצונידערן די פרייזן פון טויבן אין ביהממ"ק כדי צו פארגרינגערן די ארעמע קימפעטארינס פוֹינס (בכורות ח.) און דער אמורא שמואל צוּ צוּ אראפנידערן די פרייז פון הדסים (סוכה לד:).


## אין וואס ליגט די ברכה

הגה"ק ר' יעקב עמדין זצ״ל שרייבט אין זיין


ציטאטטן פון די דורות הקודמים איביער
"חתונה
תקנות"

## בואו ונוחשקוב

שמחה תקנות פון זייער קהילה.

## צווייטע קאטעגאריע:נישט שפארעדיגיג:

מחותנים וואס זענען נישט גרייט צו האבן דער פרעשור במשך דע די גאנצע צייט כסדר צו שפארן, אבער דאך זענען זיי נישט גרייט צו שפענדן איבעריגע

געלטער.

## דריטע קאטעגאריע: אויסגעבעדיג:

מחותנים וואס שפענדן געלט אן א חשבון,לאזן זיך קאסטן אויף יעדע זאך
ווי מער.
נאכן זען די קלארע טרוקענע פאקטן און ציפערן, וועט איר
 און די דרינגענדער וויכטיגקייט פון איינצינוימען פרי פישי זאכן וואס פעלט נישט אויס אויס אזוי וויכטיג, וחפץ

השם בידינו יצליח!

יידער איר גייט איבער דעם "חתונה תקנות סורוועי״ וואו יעדער מחותן קען שרייבן אלע זיינע הצעעות וויאזוי צו פארבעסעערן און פארשטעערקערן די תי תקנות, און ארויסשטעלן געדאנקען וויאזוי צו שניידן נאך פרישע

טויזענטער דאלארן פון די שווערע חתונה הוּ הוצאו
 ביטע קוקט איבער די טרוקענע נומערן וויפיל עס קאסט צוּ צו חתונה מאכן היינט צוטאגס, און ערשט דאן וועט איר פרעגן פון זיך אלי אליינס
 צו קענען חתונה מאכן מיין קינד אן צו ווערן מוֹ א בעי מעל חובי להרחיב את היריעה, טוען מיר ארויסלייגן די נוּ נומערן אין דריי באזונדערע קאטעגאריעס:

ערשטע קאטעגאריע:אויסגערעכנט:
מחותנים וואס האלטן אפן די אויגן דיג די גאנצע צייט, שפּאָרן כסדר ווֹן וֹאו זיי קענען, און האלטן זיך צוּ אלע

| 8 |  | טา | אוריסגרטכט | -020 2020 |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
|  | \$5,000.00 | \$2,000.00 | \$1,500.00 | שדכן |
|  | \$500.00 | \$300.00 | \$150.00 | ציגארעטלעך - פענם |
|  | \$400.00 | \$250.00 | \$175.00 | בלומען שבת כלו |
|  | \$1,000.00 | \$450.00 | \$250.00 | בלומען תנאים |
|  | \$250.00 | \$150.00 | \$100.00 | תנאים קעיק |
|  | \$2,500.00 | \$1,200.00 | \$ - | קליידונג - האר |


|  |  | ט1อ1ามดา | 10910 |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
| \＄3，500．00 | \＄2，300．00 | \＄1，500．00 | זייגער |
| \＄5，000．00 | \＄850．00 | \＄375．00 | רינגל |
| \＄3，000．00 | \＄1，200．00 | \＄600．00 | קייטל |
| \＄3，500．00 | \＄2，300．00 | \＄1，400．00 | אויעררינגלעך |
| \＄520．00 | \＄250．00 | \＄250．00 | מחזורים |
| \＄100．00 | \＄45．00 | \＄45．00 | קרבן מנחה |
| \＄520．00 | \＄275．00 | \＄275．00 | צאינה וראינה－תחינה－תהלים－0 |
| \＄270．00 | \＄270．00 | \＄150．00 | טיכל－שירצל |
| \＄750．00 | \＄450．00 | \＄－ | בעט－געוואנט |
| \＄100．00 | \＄100．00 | \＄100．00 | קידושין רינגל |
| \＄2，500．00 | \＄－ | \＄ | Pin |
| \＄3，500．00 | \＄1，800．00 | \＄ | ברעיטלעט |
| \＄400．00 | \＄175．00 | \＄－ | Pocketbook |
| \＄1，500．00 | \＄750．00 | \＄ | ל＂ג בעומר－חמשה עשר－ועוד |
| \＄400．00 | \＄300．00 | \＄75．00 | משלוח מנות |
| \＄25，560．00 | \＄11，065．00 | \＄4，770．00 | ЛIJJワソコロ 7 |
| 2Ptpeyaopla | טามูบมฺ | บว1ามมชค1న | （0） 20.0 |
| \＄2，000．00 | \＄500．00 | \＄－ | מתנות פאר די געשוויטטר |
| \＄1，500．00 | \＄1，500．00 | \＄1，500．00 | שיעורים |
| \＄1，800．00 | \＄1，800．00 | \＄1，800．00 | ר＂ת תפילין |
| \＄300．00 | \＄125．00 | \＄125．00 | בדיקת תטילין |
| \＄600．00 | \＄400．00 | \＄250．00 | מעלדן：צייטונגען，בתי |
| \＄1，200．00 | \＄750．00 | \＄500．00 | לייכטער－טאץ |
| \＄2，500．00 | \＄1，500．00 | \＄400．00 | חתונה בריוולעך |
| \＄2，200．00 | \＄2，000．00 | \＄1，000．00 | קליינעקייטן |
| \＄12，100．00 | \＄8，575．00 | \＄5，575．00 |  |
| 2P｜pepaopa | טาณูบมีค | บ13า1มชำ | － |
| \＄2，000．00 | \＄1，200．00 | \＄800．00 | appliances |
| \＄1，500．00 | \＄850．00 | \＄600．00 | houseware |
| \＄2，000．00 | \＄1，500．00 | \＄750．00 | linen |
| \＄1，000．00 | \＄750．00 | \＄400．00 | Scraping |
| \＄1，000．00 | \＄750．00 | \＄400．00 | Painting |
| \＄1，500．00 | \＄1，500．00 | \＄1，500．00 | Rent（depends on how many months） |
| \＄1，000．00 | \＄500．00 | \＄300．00 | פארשידנם（blinds） |
| \＄400．00 | \＄300．00 | \＄200．00 | גראטרי |
| \＄10，400．00 | \＄7，350．00 | \＄4，950．00 | ה7『T JJה70 |
| 2Ptpepaopla | อามูอมมค1ณ | บอ1ามมชค1న |  |
| \＄4，000．00 | \＄2，500．00 | \＄2，000．00 | בעדרום טעט |
| \＄700．00 | \＄500．00 | \＄350．00 | דיינעט |
| \＄8，000．00 | \＄5，000．00 | \＄3，500．00 | דיינונג רום סעט |
| \＄1，000．00 | \＄650．00 | \＄－ | ספרים שאנק |
| \＄13，700．00 | \＄8，650．00 | \＄5，850．00 | 7 リーリリJ |


| ג-7peyporla | טามูบมค | อ1อ1ามีชำ | 506200 |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
| \$7,500.00 | \$1,400.00 | \$1,400.00 | שטריימל |
| \$1,500.00 | \$900.00 | \$750.00 | טועש/dry goods |
| \$200.00 | \$125.00 | \$125.00 | טלית קטן |
| \$700.00 | \$500.00 | \$300.00 | שיך |
| \$2,500.00 | \$1,500.00 | \$1,000.00 | מלבושים |
| \$750.00 | \$450.00 | \$360.00 | היטן |
| \$400.00 | \$200.00 | \$100.00 | גלעזער |
| \$700.00 | \$250.00 | \$ | ספרים |
| \$14,250.00 | \$5,325.00 | \$4,035.00 |  |
|  | ๒ามูบมค | บวบาบมסי1ม | 0 0) ¢ \% ! |
| \$10,000.00 | \$4,000.00 | \$6,500.00 | דאל - קעיטערער |
| \$3,000.00 | \$800.00 | \$ - | שפילער |
| \$2,500.00 | \$800.00 | \$ | זינגער |
| \$2,500.00 | \$800.00 | \$ | בדחן |
| \$2,500.00 | \$1,500.00 | \$ | בלומען |
| \$2,000.00 | \$1,500.00 | \$ | בילדער |
| \$100.00 | \$100.00 | \$ | השגחה |
| \$500.00 | \$200.00 | \$ - | Tips, waiters |
| \$1,000.00 | \$500.00 | \$ | כיבוד טיש |
| \$250.00 | \$200.00 | \$ | קינדער טיש |
| \$1,000.00 | \$300.00 | \$125.00 | וויין - בראנפן |
| \$1,600.00 | \$800.00 | \$400.00 | חתונה באם ברוקלין-אפטין |
| \$500.00 | \$250.00 | \$150.00 | כיבוד ביי מצוה טאנץ |
| \$100.00 | \$100.00 | \$100.00 | חתונה באם אין די זעל |
| \$50.00 | \$50.00 | \$50.00 | באם פאר די בחורים |
| \$200.00 | \$100.00 | \$100.00 | קבלת פנים בדחן |
| \$10,000.00 | \$4,500.00 | \$1,000.00 | משפחה קליידונג |
| \$500.00 | \$200.00 | \$75.00 | משפחה האר |
| \$750.00 | \$350.00 | \$150.00 | בעיביטיטינג |
| \$100.00 | \$50.00 | \$50.00 | כתובה |
| \$39,150.00 | \$17,100.00 | \$8,700.00 |  |
|  | טามูอมลค | จ1อาบมชําม | -1 U¢ค \% ¢ |
| \$400.00 | \$250.00 | \$100.00 | פעקלעך |
| \$2,500.00 | \$750.00 | \$500.00 | קידוש (מענר) |
| \$7,500.00 | \$3,000.00 | \$350.00 | טעודות (שבת באווארפן) |
| \$2,500.00 | \$750.00 | \$ | קידוש (פרויען) |
| \$10,000.00 | \$3,500.00 | \$1,500.00 | שבע ברכות |
| \$22,900.00 | \$8,250.00 | \$2,450.00 |  |
|  |  |  | $\underline{8}$ |
|  |  | ט1ว1) |  |
| \$147,710.00 | \$70,665.00 | \$38,505.00 | - - - - - - - - - |


| 2Pppeparpa | บามูองมค1\％ | บ1อามมชําม |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
| \＄5，000．00 | \＄2，000．00 | \＄1，500．00 | שדכן |
| \＄1，500．00 | \＄500．00 | \＄150．00 | לחיים－ווארט |
| \＄10，000．00 | \＄5，000．00 | \＄1，500．00 | תנאים |
| \＄16，500．00 | \＄7，500．00 | \＄3，150．00 |  |
|  | טามูบมค1ม | บ1อามมชําม | 10910 |
| \＄4，500．00 | \＄1，800．00 | \＄1，300．00 | מנורה |
| \＄2，500．00 | \＄1，600．00 | \＄250．00 | זייגער |
| \＄1，500．00 | \＄900．00 | \＄650．00 | בעכער |
| \＄900．00 | \＄775．00 | \＄600．00 | ש＂0 |
| \＄800．00 | \＄800．00 | \＄800．00 | טליתים |
| \＄165．00 | \＄165．00 | \＄165．00 | קיטל |
| \＄260．00 | \＄260．00 | \＄185．00 | טלית בייטל |
| \＄450．00 | \＄400．00 | \＄－ | טור |
| \＄600．00 | \＄500．00 | \＄－ | שלחן ערוך |
| \＄800．00 | \＄375．00 | \＄－ | מחזורים |
| \＄1，200．00 | \＄700．00 | \＄－ | אתרוג האלטער |
| \＄2，500．00 | \＄－ | \＄ | מגילה |
| \＄2，500．00 | \＄－ | \＄－ | מגילה האלטר |
| \＄1，500．00 | \＄750．00 | \＄－ | מקומות הקדושים |
| \＄1，500．00 | \＄400．00 | \＄100．00 | ל＂ג בעומר－חמשה עשר בשו－ועוד |
| \＄21，675．00 | \＄9，425．00 | \＄4，050．00 |  |
| 2Pppapaopa | ชามูบงมค1ม | บ1อาม20ำ | －0， |
| \＄2，000．00 | \＄1，200．00 | \＄800．00 | appliances |
| \＄1，500．00 | \＄850．00 | \＄600．00 | houseware |
| \＄2，000．00 | \＄1，500．00 | \＄750．00 | linen |
| \＄1，000．00 | \＄750．00 | \＄400．00 | Scraping |
| \＄1，000．00 | \＄750．00 | \＄400．00 | Painting |
| \＄1，500．00 | \＄1，500．00 | \＄1，500．00 | Rent（depends on how many months） |
| \＄1，000．00 | \＄500．00 | \＄300．00 | פארשידנ0（blinds） |
| \＄400．00 | \＄300．00 | \＄200．00 | גראטרי |
| \＄10，400．00 | \＄7，350．00 | \＄4，950．00 | ה7リアココロ 0 |
| 2P｜penpora | טามูองมค1ะ |  | （0）－20 |
| \＄2，000．00 | \＄500．00 | \＄－ | מתנות פאר די געשוויטטער |
| \＄1，000．00 | \＄1，000．00 | \＄1，000．00 | שיעורים |
| \＄6，000．00 | \＄3，500．00 | \＄500．00 | כלה קלייד－קרוין（גמ＂ח） |
| \＄2，500．00 | \＄1，500．00 | \＄400．00 | חתונה בריוולעך |
| \＄600．00 | \＄400．00 | \＄250．00 | מעלדן：צייטונגען－בתי מירז |
| \＄1，200．00 | \＄750．00 | \＄500．00 | לייכטער－טאץ |
| \＄3，000．00 | \＄2，000．00 | \＄1，000．00 | קליינעקייטן |


|  | טา | ג | 20032020 |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
| \＄3，000．00 | \＄2，500．00 | \＄1，750．00 | דריי גודם－וועש |
| \＄7，500．00 | \＄3，500．00 | \＄1，500．00 | קליידער |
| \＄1，000．00 | \＄850．00 | \＄500．00 | שיך |
| \＄4，000．00 | \＄2，500．00 | \＄1，200．00 | טיכלעך－שייטלעך－שפיצלעך |
| \＄15，500．00 | \＄9，350．00 | \＄4，950．00 | ס10 |
|  |  |  | 10ハ03 |
| \＄4，000．00 | \＄2，500．00 | \＄2，000．00 | בעדרום טעט |
| \＄700．00 | \＄500．00 | \＄350．00 | דיינעט רעט |
| \＄8，000．00 | \＄5，000．00 | \＄3，500．00 | דיינונג רום סעט |
| \＄1，000．00 | \＄650．00 | \＄－ | ספרים שאנק |
| \＄13，700．00 | \＄8，650．00 | \＄5，850．00 | \％ע |
| אויטגעבקדיג |  | אויסגערעכט | 6）： |
| \＄10，000．00 | \＄4，000．00 | \＄6，500．00 | זאל－קעיטערער |
| \＄3，000．00 | \＄800．00 | \＄－ | שפילער |
| \＄2，500．00 | \＄800．00 | \＄－ | זינגער |
| \＄2，500．00 | \＄800．00 | \＄－ | בדחן |
| \＄2，500．00 | \＄1，500．00 | \＄－ | בלומען |
| \＄2，000．00 | \＄1，500．00 | \＄－ | בילדער |
| \＄100．00 | \＄100．00 | \＄－ | השגחה |
| \＄500．00 | \＄200．00 | \＄－ | Tips－Waiters |
| \＄1，000．00 | \＄500．00 | \＄－ | כיבוד טיש |
| \＄250．00 | \＄200．00 | \＄－ | קינדער טיש |
| \＄1，000．00 | \＄300．00 | \＄125．00 | וויין－בראנפן |
| \＄500．00 | \＄250．00 | \＄150．00 | כיבוד ביי מצוה טאנץ |
| \＄1，600．00 | \＄800．00 | \＄400．00 |  |
| \＄100．00 | \＄100．00 | \＄100．00 | חתונה באם אין דין די זעלבע שטין |
| \＄10，000．00 | \＄4，500．00 | \＄1，000．00 | משפחה קליידונג |
| \＄600．00 | \＄300．00 | \＄150．00 | משפחה האר |
| \＄750．00 | \＄350．00 | \＄150．00 | בעיביטיטינג |
| \＄38，900．00 | \＄17，000．00 | \＄8，575．00 |  |
| אויסגעבעדיג | טา | אויסגערעכט |  |
| \＄15，000．00 | \＄5，500．00 | \＄2，700．00 | שבת שבע ברכות（oעודה－זאל） |
| \＄2，500．00 | \＄1，500．00 | \＄－ | שול פירן קידוש |
| \＄17，500．00 | \＄7，000．00 | \＄2，700．00 | הлயワォ |
|  |  | 111 |  |
| קוריגעבעדדיג |  | אויסגערעכנט |  |
| \＄150，475．00 | \＄75，925．00 | \＄37，875．00 |  |



נאכן לייענען די פאקטישע נומערן וואס עס קאסט חתונה צו מאכן, אדרבה לאזט הערן אייער אדורכגע מעטראכטע פארשטעענדליכע מיינוג. - אבער, איידער איר גייט ענטפעערן דעי דעם סורוּ אוועי,
 אייערע קינדער און אייניקיקלעך, איר זאלט זיך אליינס, פיר קשיות פרעגן:

טייערעו ברודעראוןטוועטטטער,
סראיז שוין די העכסטעב צויט זיך
אויך צּו וועמקו...4.

## וויפיל דארף איך פארדינען א וואך,אז מ’זאל מיר נישט דארפן צוזאמענשטעלן פונעם ציבור?



\$75,000 א יאר?<br>טוהאיך דען פארדינען מער ווי \$100,000 אדער אפילו


 חתונה מאכן מיט אייגן געלט?


וויפיל פראצענט פונעם היימישן ציבור, קענען זיך





#  בוּחייםאריהזי 











וולךלפמניך צדקך כבודה' יאסמוך
( $\mathrm{n} \mathrm{n}^{\left.-2^{\prime} \text { ²ข) }\right) ~}$




## ובקן שגורה תנחומימנ הכבים <br> קדם כל משפחתו החשובה שיחיו <br> הוששבים בעטק הבבכ"


放
עיקב אליהו ריומאן, משה הערשבראך, ברוך מרדכי דרעזעער, בנצין אליהו זאלדאן, חיים הערש שווארץ, בערלווויס, עזריאל מאיר קאהן, יוסף לייב בר"א קויפמאן, יואל ברמ"ד לאנדא ארוֹא

